

ES Manufacturing, Incorporated

Est.
1973

Engineered Solutions



Makers of fine tools and accessories for the
fiberglass and composite industries



2647 24th Street North, Saint Petersburg, Florida USA



Operating Instructions

Instrucciones de Funcionamiento

The Portaspray Gelcoat Gun is simple and easy to use, for spraying gelcoat and resins
La Pistola Polyspray/Portaspray de gel es simple y facil de usar para rociar capas de gel y resina

1. Ensure main in-coming air compressor supply should be preferably 50-80psi (7-12 CFM)
Asegura la fuente entrante principal del compresor de aire debe ser preferiblemente 50-80psi (7-12 CFM)
2. The (Top Bottom Valve) must initially be closed.
La necesidad (de la válvula inferior superior) sea inicialmente cerrada.
3. Connect the air compressor air hose fitting to the Air Supply Valve
Conecte la manguera de aire del compresor de aire que cabe con la válvula de suministros de aire.
4. Pour material (pre-mixed spray grade gelcoat and catalyst into the plastic container/cup.
Echar el material (gelcoat y catalizador premezclados del grado del aerosol en el envase plástico o taza.
5. Depress trigger and open/adjust the Material Feed Flow Valve (Centre Valve) normally about 10mm in length open/anti-clockwise position until the material flow out smoothly.
Precisione el disparador y abra el ajuste de valvula de Aujo material de la alimentacion (válvula) del centro normalmente cerca de 10mm en la posición de /anti-clockwise de la longitud hasta el flujo material hacia fuera suavemente.
6. Adjust Air Pressure Atomiser Valve (Bottom Valve) until the material is fully atomized to a round spray pattern
Ajuste la válvula del atomizador de la presión de Aire (válvula inferior) hasta que los materiales se atomizan completamente a un patrón de aerosol redondo.
7. Then adjust the Flat Spray Pattern Adjuster Valve (Top Valve) to a flat spray pattern about 5- 10psi
Entonces ajuste la valvula plana del ajustador del aerosol (valvula superior) a un patron de aerosol piano sobre 5-10psi.
8. When finished spraying, discharge remaining material by compressing trigger, add more acetone to rinse and clean container and spray out accordingly.
Quando la rociadora acada, descarga el material restante comprimiendo disparador, agregue más acetona a la aclaración y limpie el envase y el aerosol hacia fuera por consiguiente.
9. Again pour clean acetone into container and discharge acetone bt depressing trigger so as to clean the internal of the gun and nozzle. Repeat 3-4 times as deems necessary.
Echar la acetona limpia en el envase y descargue otravez, el disparador que preciona del bt de la acetona para limpiar el interior del arma y del inyector. repita 3-4 veces como juzge necesario.
10. Remove nozzle cap and clean with acetone using brush.
Quite el casquillo del inyector y limpie con la acetona usando el cepillo.

